

新冠肺炎疫情期间的市场波动：igus营业额下滑，但目前订单量总体稳定

精进技术且降低成本的100款运动塑料新品通过虚拟展台进行展示

在去年营业额增长2%之后，igus于今年初遇到了市场波动。新冠肺炎疫情导致前四个月的销售额下滑，但到目前为止，订单量总体稳定。与此同时，客户对能够精进技术且降低成本的运动塑料的兴趣也更加浓厚。因此，igus搭建了一个展台，以数字化的方式供客户亲自探索工程塑料世界。此举从一开始就备受认可。

在艰难的经济环境下，igus去年营业额仍增长了2%，达到7.64亿欧元。在新冠肺炎疫情危机下，全球经济形势进一步恶化。总部位于德国科隆的igus也备感压力。与去年同期相比，今年前四个月的销售额下降了11%。订单量总体稳定，目前仅减少2%。igus的董事总经理Frank Blase解释说：“我们收到了大量的客户咨询，也安排了许多虚拟拜访进行反馈和沟通。客户对精进技术且降低成本的解决方案的兴趣越来越浓厚。基于50多年的研究和实践经验，我们有信心和实力为客户提供由工程塑料制成的可靠解决方案。包装机械制造商的一台现代化生产设备就是这样一个例子。这台设备需要每秒钟为两个烤面包完成切片、包装和密封流程。但在为其选配适用的高速运动电缆时，碰到了难题。最终他们通过互联网找到了chainflex高柔性运动电缆使用寿命计算器，并在新冠肺炎疫情爆发前为其高动态应用量身定制了一款电缆。这款电缆装配上智能塑料监控系统后，他们的应用目标就实现了：设备可以全天候连续运行，每18个月进行可预测性的电缆更换，从而节省大量成本。

捐赠：护面罩的头带

现阶段，确保耐磨工程塑料产品的快速可靠供应是igus的重要目标。首席执行官Frank Blase表示：“igus目前物流已恢复正常，不受任何限制。中小型订单平均会在2.5天后发货。”分布在全球的14个生产基地，也最大程度地保证了本地化供应。为了确保交付时间，igus在主要生产厂就采取了100多项措施，如新增五家食堂，为一线生产员工发补助津贴等。此外，igus还为护面罩生产头带，护面罩则是用回收的iglidur A200注塑而成的。这是一种经济高效的大批量生产方式。前100,000个头带是免费供应的，之后的头带配送费由收件人承担。目前，igus还生产了140,000个护面罩。这些护面罩都将捐赠给所有科隆在校学生，作为igus对家乡筹款活动的支持。

100多款新品：数字参观真实展会

由于目前无法举办展会或上门拜访客户，因此igus通过数字化方式向客户提供服务，如用网络和多媒体将实体展台打造成虚拟展台。通过网络虚拟参观真实展台时，还可以与igus专家一起浏览，或进行私人小组讨论。以“精进技术、降低成本，是我们的使命”为主题，igus在占地400平方米的展台上展示了100多种由工程塑料制成的创新产品。它们都可以为客户节省成本并精进技术，例如带钢缆导向装置的第5代自滑行拖链，它可以为企业物流和起重机系统节省88%的安装时间。新的drylin直线伸缩式导轨也是一大亮点，它的应用范围非常广，如轻松调节和拉出抽屉、座椅和头枕。它的重量也比金属导向装置轻了64%。产品开发的核心理是在占地3,800平方米的内部测试实验室中所进行测试。正是这些可靠的测试数据，让igus能够对其标准拖链系统和chainflex高柔性电缆提供独一无二的36个月质保承诺。igus承诺的“chainflex高柔性电缆的36个月质保和使用寿命计算，是基于每年20亿次的测试循环”，现已成功通过UL认证。同时，igus也越来越重视将运动塑料整合到循环经济中。其举措包括“chainge

recycling”、“plastics2oil”和ISO 14001认证。“change recycling”计划是指，igus回收任何制造商的废弃塑料拖链，并按每公斤的价格折算成优惠券。igus还向Mura Technology投资470万欧元，用来建造能以节能方式将塑料废弃物转化成石油的设备。此外，igus总公司于四月中旬获得了ISO 14001:25环境认证，igus韩国子公司于五月获得此认证。下一步是达到至少10%的节能目标。

降低成本、精进技术，igus始终在坚持

尽管目前形式严峻，但igus仍然坚持长期投资，正如Frank Blase所强调的：“销售额下滑严重，而克服危机所需要的成本是非常高昂的。目前也很难预测总体情况是否会变好。但在这特殊时期，我们保住了大量的资产净值，也正在解决所有的成本问题。”有些国家已经宣布复工，但德国还没有。“我们希望可以最大程度地减少对员工的影响。我们也必须继续对未来作出决定性的投资。”这些措施包括在建的隧道，以及在科隆为新工厂选址。igus也会继续大力投资数字化。仅2019年，igus新发布了8个在线使用寿命计算器和在线工具，如齿轮、滚柱和轴的使用寿命计算器，以及用于低成本机器人一站式配置和订购的RBTX平台。目前，已有38个在线工具免费开放，且无需注册即可使用。Frank Blase表示：“新工程和数字化这两个样例项目都有一个共同目标：让客户快速、轻松获得可靠的运动塑料解决方案。这是一个重要的目标，尤其是在当前形势下，我们在每日危机会议上都一再强调这一点。”

图片说明:



图片 PM2320-1

igus专家佩戴着护面罩，在位于科隆占地400平方米的展台上提供数字咨询服务。除了非商业性的注塑成型头带生产外，igus还为所有科隆在校学生捐赠了护面罩。（来源：igus GmbH）

新闻联系：

王波
市场部经理
易格斯（上海）拖链系统有限公司
上海市奉贤区环城北路50号
201401 上海
电话：+86 - 21 - 8036 6996
传真：+86 - 21 - 8036 6997
awang@igus.com.cn
www.igus.com.cn/press

关于易格斯：

igus GmbH是国际领先的拖链系统和工程塑料滑动轴承制造商。该家族公司总部位于科隆，业务遍布35个国家和地区，全球员工约4,150人。2019年，igus面向运动应用的运动塑料达到7.64亿欧元的销售额。igus运营着业内最大的测试实验室和工程，根据客户需求提供创新产品和解决方案，并快速交付。

"igus", "Apiro", "chainflex", "CFRIP", "conprotect", "CTD", „drygear“, "drylin", "dry-tech", "dryspin", "easy chain", "e-chain", "e-chain systems", "e-ketten", "e-kettensysteme", "e-skin", "e-spool", "flizz", "ibow", "igear", "iglidur", "igubal", "kineKIT", "manus", "motion plastics", "pikchain", "plastics for longer life", "readychain", "readycable", "ReBeL", "speedigus", "triflex", "roboLink", "xirodu", and "xiros" 等注册商标在德意志联邦共和国及其他国家和地区均受法律保护。

